

1885-07-15

Afsender

J. C. Jacobsen

Modtager

Agnes Bertelsen

Type:

Brev

Sprog:

Dansk

Generel kommentar:

Dateringen påført senere med
blyant, formodentlig af Johannes
Steenstrup.

Afsendersted:

Stockholm

Afsenderinfo (lakstempel, adresse
m.m.):

J.C. Jacobsens brevpapir

Modtagersted:

København

Arkivplacering:

FA 4-001-00016; F7

Emneord:

Rejsebrev, rejsebreve

Dokumentindhold

Rejsebrev fra Sverige. J. C. Jacobsen fortæller om sine planer, og at han må opgive at rejse til Tronhjem. Han nævner et brev fra H. Drachmann og beder sine medarbejdere være diskrete.

Transskription

Stockholm, Onsdag Eftm.

Kjære Frøken Bertelsen

Jeg seiler om en Times tid til Gripsholm, hvor jeg overnatter i Mariefred, for at have god Tid imorgen til at bese Samlingerne paa Slottet. Jeg kommer tilbage derfra i Morgen Aften. Jeg seer at her er saameget at bestille, at jeg maa opgive den paatænkte og forholdsvis altfor trættende Reise helt op til Trondhjem og jeg gaaer altsaa om c 8 Dage directe herfra til Christiania. De fleste bekjendte Mænd ere nu paa Landet, men nogle har jeg dog truffet, deriblandt Retzius og hans Frue, som jeg skal spise til Middag hos paa Søndag. Tak for de tilsendte Breve. Dersom Brevet fra H. Drachmann er læst af Kühle eller Bang, beder jeg Dem sige at jeg ikke ønsker det omtalt. Jeg haaber at min Kone, som vel nu snart forlader

Teplitz, maa have det godt og at hun ikke har lidt for meget af Varmen. Her har den været streng midt paa Dagen, især da det er saa vanskeligt at finde Droschker, men Aftenerne ere guddommelige. Idag er det for første Gang lidt skyet og truer med Regn, hvilket kan være ret behageligt, naar man kun ikke skal miste de bedaarende "Sydens Aftener."

Tak Kühle for hans Brev. Det er jo meget heldigt, at vi kunne faae den ønskede Ventilator med Kapitaen Reik. Om Bryggeriet ved jeg iøvrigt Intet at omtale, kun maa jeg gjøre Undskyldning til Dr. Hansen for at jeg ikke sagde ham naar jeg vilde reise og ikke sagde ham Farvel.- Hils Kühle, Bang, Kjeldahl og alle Andre paa Carlsberg, samt Theodora og alle de gode Venner i Kjøbenhavn.

Hils ogsaa Pasteurs og vær selv venligst hilset fra

Deres hengivne

J. C. Jacobsen

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Hils min Kone at jeg vil skrive directe til hende i Wiesbaden, naar jeg er
kommen her tilbage.-

7001-000/6

J. C. JACOBSEN.
Bryggeriet Gamle Carlsberg.
Kjøbenhavn. K.

Stockholm
Kjøbenhavn, den 188
Onsdag Eftmr.
15 Juni 1885

Ærre Værdige Bertelsen.

Jeg skriver nu en lille Bil til dig i Gennem-
se. Jeg er nemlig i Marienlyst, hvor at jeg
gik til en anden til et lille Brev til dig
som Brevet. Jeg kommer tilbage her
i Møgen Aften. Jeg har at jeg er
sammenhængende at bestille, at jeg er en anden
paalevende og forfaldt med alle de smukke
Leds. Jeg er til Trædningen og jeg kommer
alligevel en 8 Dage. Den 15. Juni til
Christiana. De fleste Brevene
har en anden for Landet, men nogle for
jeg dog kun, men bladet Ritz og
Jens Lær, som jeg har set til det
for den Tid.

Det er en lille Brev. Den er
Lær for H. Brachmann er det at
Kilde eller Brev, hvor jeg den
at jeg er en anden til den. Jeg har
at den Lær, som er en anden for den

Tegelyt nuu Jannet gutt ey ab Jann
dte Jannett faw maget af Hanne.
Jann Jann den nuuich Jannett Jann
Jann, Jann dte dte ey Jann nuuich Jann
Jann Jannett; nuu Affannu ey
gutdannuich, Jann ey dte faw faw
Jann dte Jann ey Jann nuuich Jann, Jann
Jann nuuich ey Jannett, nuuich ey Jann
dte Jann ey dte dte dte "Jann
Affannu".

Jann Kichle faw Jann Jann,
dte ey Jann Jannett, ey ey Jann
Jann ey ey Jann Jannett ey
Jannett Jann. Ey Jannett
ey ey Jannett Jann ey Jann
Jann ey ey Jann Jannett ey
Jann Jann ey ey Jann Jann
Jann ey ey Jann Jann
Jann. - Jann Kichle, Jann, Jann
ey ey Jann ey Jann Jannett.
ey ey Jann Jann; Jann
Jann ey Jann ey ey Jann
Jann ey Jann Jannett Jann.

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Jeg min Lære at jeg mit Hjem dræbte
et Land i Wiesbaden, naar jeg er kommen
for Selligs. -